



OVERVIEW OF VARIOUS UNHCR DOCUMENTS FOR DISTRIBUTION

UNHCR Jakarta, Indonesia

No	Title of the book	
	English	Bahasa
I. LEGAL REFUGEE INSTRUMENTS		
1	Statute of the office of the UNHCR	Statuta kantor UNHCR
2	Convention and Protocol relating the refugees status	Konvensi dan Protokol mengenai status pengungsi
3	General Overview of the functions of the office of UNHCR (statute)	Gambaran umum tentang fungsi kantor UNHCR (statuta)
II. UNHCR BOOKLETS		
1	The 1951 Refugee Convention (Question & Answer), 2005 edition	Konvensi Pengungsi tahun 1951 (Pertanyaan & Jawaban)
2	Protecting Refugees (Question & Answer) 2005 edition	Melindungi Pengungsi (Pertanyaan & Jawaban) Edisi 2005
3	Helping Refugees (Question & Answer) 2005 edition	Membantu Pengungsi (Pertanyaan & Jawaban)
4	Refugees by Number, 2005 edition	Pengungsi dalam Angka
5	Internally Displaces Persons (Question & Answer), 2005 edition	Pengungsi didalam negerinya sendiri (Pertanyaan & Jawaban)
6	The World's Stateless People, 2005 edition	Orang Tanpa Kewarganegaraan di seluruh dunia (<i>already translated but not yet printed</i>)
III. ACCESSION PACKAGE		
1	Signing on could make all the difference	Penandatanganan dapat membuat seluruh perubahan
2	Information package on accession to the 1951 convention and the 1967 Protocol relating to the status of refugees (<i>updated-Annex VIII</i>)	Paket Informasi mengenai aksesi konvensi 1951 dan Protokol 1967 mengenai status pengungsi (updated -hal 67)

No	Title of the book	
	English	Bahasa
IV. PROTECTION PUBLICATIONS		
1	Introduction on International protection (training module), edition 1 Jan 2005	Pengenalan tentang Perlindungan International, Edition 1 Jan 2005
2	Introduction on Refugee Law: International Law and Principles of International Protection. (<i>not translated into English</i>)	Pengantar Hukum Pengungsi: Hukum Internasional dan Prinsip-prinsip Perlindungan Internasional
3	A Guide to International Refugee Law (Handbook for Parliamentarian)	Suatu pedoman untk Hukum Pengungsi International (Pedoman untuk Parlemen)
4	Agenda for Protection	Agenda Perlindungan
5	Glossary - Refugees	Istilah
6	Protecting Refugees, A Field Guide for NGOs	Perlindungan Pengungsi, Suatu petunjuk lapangan bagi LSM (not yet printed)
6	Handbook for Procedure and Criteria Refugee Status Determination	Panduan Prosedur & Kriteria Penentuan Status Pengungsi
V. OTHERS (GUIDELINES, JOURNAL, REPORTS)		
1	Handbook for Emergencies	Buku Pegangan Kedaruratan
2	Guiding Principles on Unaccompanied and Separated Children	Pedoman Prinsip mengenai anak-anak yang terpisah
3	Guidelines for Prevention and Response (Sexual and Gender-Based Violence against Refugees, Returnees & IDP's)	Pedoman Pencegahan dan Penanggulangan Kekerasan Seks dan Penganiayaan berdasarkan Jender terhdp Pengungsi, yang kembali dan IDP)
4	Special Report: The Indo-Chinese exodus and the Comprehensive Plan of Action	Laporan khusus mengenai pelarian orang-orang Indo-China dan Rencana Aksi yang komprehensif
5	Indonesian Journal of International Law (Vol.2 No.1 October 2004)	Jurnal Hukum Internasional (Volume 2, Nomor 1, Oktober 2004)
6	Humanitarian Charter and Minimum Standard in Disaster Response (Sphere Project)	Piagam Kemanusiaan dan Standar Minimum dalam Respons Bencana
7	The National Plan of Action of Human Rights (2004-2009) - Decree of the President of the Republic of Indonesia	Rencana Aksi Nasional Hak Asasi Manusia Indonesia (2004-2009)-Keputusan Presiden RI No.40 Tahun 2004

No	Title of the book	
	English	Bahasa
VI. MATERIALS FOR CHILDREN		
1	Refugee children: Escape from persecution and war	Pengungsi anak: Lari dari Penganiayaan dan Peperangan
2	Why did they come here? (The story of Refugees Journey) <i>-not translated into English</i>	Mengapa mereka datang kesini? (Kisah perjalanan pengungsi)
3	Leaflet: Refugee Children	Lembar informasi tentang Pengungsi Anak